Europeiska unionens
officiella tidning

L 118 I

sextioförsta årgången

Svensk utgåva

Lagstiftning

14 maj 2018

Innehållsförteckning

II *Icke-lagstiftningsakter*

FÖRORDNINGAR

★ **Rådets genomförandeförordning (EU) 2018/705 av den 14 maj 2018 om genomförande av förordning (EU) nr 269/2014 om restriktiva åtgärder med avseende på åtgärder som undergräver eller hotar Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende** 1

BESLUT

★ **Rådets beslut (Gusp) 2018/706 av den 14 maj 2018 om ändring av beslut 2014/145/Gusp om restriktiva åtgärder mot åtgärder som undergräver eller hotar Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende** 3

SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fet stil och föregås av en asterisk.

II

(Icke-lagstiftningsakter)

FÖRORDNINGAR

RÅDETS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2018/705

av den 14 maj 2018

om genomförande av förordning (EU) nr 269/2014 om restriktiva åtgärder med avseende på åtgärder som undergräver eller hotar Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets förordning (EU) nr 269/2014 av den 17 mars 2014 om restriktiva åtgärder med avseende på åtgärder som undergräver eller hotar Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende ([1]), särskilt artikel 14.1,

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, och

av följande skäl:

(1) Den 17 mars 2014 antog rådet förordning (EU) nr 269/2014.

(2) Med anledning av att Ryska federationen har anordnat ryska presidentval i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol anser rådet att fem personer bör läggas till på förteckningen över de fysiska och juridiska personer, enheter och organ som är föremål för restriktiva åtgärder i bilaga I till förordning (EU) nr 269/2014.

(3) Bilaga I till förordning (EU) nr 269/2014 bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De personer som förtecknas i bilagan till denna förordning ska läggas till i förteckningen i bilaga I till förordning (EU) nr 269/2014.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 14 maj 2018.

På rådets vägnar
E. ZAHARIEVA
Ordförande

([1]) EUT L 78, 17.3.2014, s. 6.

BILAGA

Följande personer ska läggas till på förteckningen över personer i bilaga I till förordning (EU) nr 269/2014:

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
”162.	Inna Nikolayevna GUZEYEVA (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Nikolayevna GUZEEVA (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Mykolayivna HUZIEIEVA (Інна Миколаївна ГУЗЄЄВА)	Födelsedatum: 20.5.1971 Födelseort: Krim Adress: Simferopol, Lisnevka, 83 Kievskaya str, apt. 67	Vice ordförande i Krims valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde hon aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
163.	Natalya Ivanovna BEZRUCHENKO / Natalia Ivanovna BEZRUCHENKO (Наталья Ивановна БЕЗРУЧЕНКО) Nataliya Ivanivna BEZRUCHENKO (Наталія Іванівна БЕЗРУЧЕНКО)	Födelsedatum: 22.8.1979 Födelseort: Simferopol, Krim Adress: Autonoma republiken Krim, Gresovskoe, 5-A Kryzhizhanovskogo str, apt 64	Sekreterare i Krims valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde hon aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
164.	Aleksandr Yurevich PETUKHOV / Aleksandr Yurievich PETUKHOV (Александр Юрьевич ПЕТУХОВ) Oleksandr Yuriyovych PIETUKHOV (Олександр Юрійович ПЄТУХОВ)	Födelsedatum: 17.7.1970	Ordförande i Krims valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde han aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
165.	Miroslav Aleksandrovich POGORELOV (Мирослав Александрович ПОГОРЕЛОВ) Myroslav Oleksandrovych POHORIELOV (Мирослав Олександрович ПОГОРЄЛОВ)	Födelsedatum: 7.6.1968	Vice ordförande i Sevastopols valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde han aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
166.	Anastasiya Nikolayevna KAPRANOVA (Анастасия Николаевна КАПРАНОВА) Anastasiya Mykolayivna KAPRANOVA (Анастасія Миколаївна КАПРАНОВА)	Födelsedatum: 1964 (möjligen den 21 april)	Sekreterare i Sevastopols valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde hon aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018”

BESLUT

RÅDETS BESLUT (GUSP) 2018/706

av den 14 maj 2018

om ändring av beslut 2014/145/Gusp om restriktiva åtgärder mot åtgärder som undergräver eller hotar Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen, särskilt artikel 29,

med beaktande av rådets beslut 2014/145/Gusp av den 17 mars 2014 om restriktiva åtgärder mot åtgärder som undergräver eller hotar Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende [1], särskilt artikel 3.1,

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, och

av följande skäl:

(1) Den 17 mars 2014 antog rådet beslut 2014/145/Gusp.

(2) Med anledning av att Ryska federationen har anordnat ryska presidentval i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol anser rådet att fem personer bör läggas till på förteckningen över personer, enheter och organ som är föremål för restriktiva åtgärder i bilagan till beslut 2014/145/Gusp.

(3) Bilagan till beslut 2014/145/Gusp bör ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De personer som förtecknas i bilagan till detta beslut ska läggas till i förteckningen i bilagan till beslut 2014/145/Gusp.

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 14 maj 2018.

På rådets vägnar
E. ZAHARIEVA
Ordförande

[1] EUT L 78, 17.3.2014, s. 16.

BILAGA

Följande personer ska läggas till på förteckningen över personer i bilagan till beslut 2014/145/Gusp:

	Namn	Identifieringsuppgifter	Skäl	Datum för uppförande
”162.	Inna Nikolayevna GUZEYEVA (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Nikolayevna GUZEEVA (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Mykolayivna HUZIEIEVA (Інна Миколаївна ГУЗЄЄВА)	Födelsedatum: 20.5.1971 Födelseort: Krim Adress: Simferopol, Lisnevka, 83 Kievskaya str, apt. 67	Vice ordförande i Krims valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde hon aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
163.	Natalya Ivanovna BEZRUCHENKO / Natalia Ivanovna BEZRUCHENKO (Наталья Ивановна БЕЗРУЧЕНКО) Nataliya Ivanivna BEZRUCHENKO (Наталія Іванівна БЕЗРУЧЕНКО)	Födelsedatum: 22.8.1979 Födelseort: Simferopol, Krim Adress: Autonoma republiken Krim, Gresovskoe, 5-A Kryzhizhanovskogo str, apt 64	Sekreterare i Krims valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde hon aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
164.	Aleksandr Yurevich PETUKHOV / Aleksandr Yurievich PETUKHOV (Александр Юрьевич ПЕТУХОВ) Oleksandr Yuriyovych PIETUKHOV (Олександр Юрійович ПЄТУХОВ)	Födelsedatum: 17.7.1970	Ordförande i Krims valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde han aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
165.	Miroslav Aleksandrovich POGORELOV (Мирослав Александрович ПОГОРЕЛОВ) Myroslav Oleksandrovych POHORIELOV (Мирослав Олександрович ПОГОРЄЛОВ)	Födelsedatum: 7.6.1968	Vice ordförande i Sevastopols valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde han aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018
166.	Anastasiya Nikolayevna KAPRANOVA (Анастасия Николаевна КАПРАНОВА) Anastasiya Mykolayivna KAPRANOVA (Анастасія Миколаївна КАПРАНОВА)	Födelsedatum: 1964 (möjligen den 21 april)	Sekreterare i Sevastopols valkommission. Deltog, i denna egenskap, i anordnandet av det ryska presidentvalet den 18 mars 2018 i det olagligt annekterade Krim och Sevastopol. Därigenom stödde hon aktivt och genomförde politik som undergräver Ukrainas territoriella integritet, suveränitet och oberoende.	14.5.2018”

ISSN 1977-0820 (elektronisk utgåva)
ISSN 1725-2628 (pappersutgåva)



Europeiska unionens publikationsbyrå
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV